新聞故事

「成哥，你也不是不通世故的，酒吧那邊，還有些事情要辦，不能要走就走，再說，我在灣仔租下的房子，也得安排一下，預料兩三天時間就可辦妥，這次日子都可以挨過，又何在乎一兩天。」

霍萬成認爲有理。

林美鳳在這一兩日內料理家務一如往日，只是沒有把三個孩子接回來。

晚上睡覺時，久別勝新歡，亦不在話下。

第二天，霍萬成照常出外上班。

林美鳳亦有言在先，要返回酒吧和原住的地方了結未完的事務。

夫妻分道揚鑣

林美鳳臨走聲言只去兩天，霍萬成心安理得地等待。

那知兩天過去，三天，四天，仍不見太太，亦全無消息。

霍萬成料不到事情又有變化。

約隔一星期，林美鳳突然回來。

這次的神情就不相同了。

坐了沒多久，偵探便向丈夫攤牌，「經過再叁考慮：我覺得還是離開的好，」林美鳳以堅定的口吻說，我們個性完全不同，即使現時相安無事，要鬧翻的，與其將來痛苦，不如現在來個了斷。」

「你想怎樣了斷？」霍萬成沒好氣地問。

離婚——」美鳳明朗的表示絕無壹些保留。

「比方我們離婚，你是否準備改姓霍的。」

林美鳳承認有此可能。

霍萬成當堂冷了半截。

雙方沉默良久，還是林美鳳提出，這件事情已跟亞鮑商量過了。

他能慷慨，願意補償給你叁萬元，讓你置回一家，至於三個孩子方面，可由你作主：如你願撫養，可以由我負責，仍讓他們姓霍，你有權時前去看他，反過來說，如決定由你撫養，我也會不時返來探望他們。」

這條件相當優厚的，霍萬成爲之意動。

林美鳳再鼓其如簧之舌，

（八）

（未完）

四父子同死大慘劇

驚險　奇詭　社會　偵探　短篇

有經驗承接搬運工作
如下次搬遷請叫 Excel Movin 六時後
電話：733-8887

金冠大酒樓
Golden Crown Restaurant Canada Ltd.
122-128 W. Hastings St. Vancouver B.C. Canada
溫哥華華埠西定士一街一至式式八號
Tel. 688-6631 (3 Lines)
正宗粵菜
早午茶市
茗茶美點
晚飯小酌
喜筵壽讌
社團宴會
龍鳳禮堂
貴賓廳房
歡迎預定
營業時間：上午十時半至下午十時半
逢星期三休息

名園大酒家
（茶市部：每星期七天營業天下午十時半至晚飯宵夜。）
「華麗殿廳三層」酒菜部
港澳名廚「吳蘇」師傅主理，華筵喜酒，
享譽港澳「巫金」師傅主理，星期美點，每天上午十時至下午三時。
茶市部
音樂夜總會部
台灣金嗓子劉玲君小姐
寶島艷星楊憶菁小姐
環球小姐白琳小姐
十月廿九日聯合登台演唱

馬君寰
具政府牌照
專門修理雪櫃電爐洗衣機熨衣總
陶業凍房設計新舊電火接裝修理
快捷可靠　收費特廉
電話壹式七·壹式一一

劉富
承接裝修
油漆　土木工程
地址 636 E. 14 Ave
新電話879-4389

片打實業公司
Pender Realty 682-1851
611 MAIN ST., VANCOUVER,
電話六八二·一八五一
本公司定于十一月廿六日遷址文華大廈二樓照常爲僑界服務敬希移玉惠顧

加拿大首撰人壽保險公司
華人代理伍偉權
對燕梳研究有十餘年之經驗，個別之需各有不同，凡對兒女大學教育醫療金家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保障入息保險，扣除入息稅，退休儲蓄金，生意股東等各種保險，如蒙賜詢，請電話極表歡迎。
CANADIAN PREMIER LIFE INSURANCE CO.
華人代理 QUON ENG
2695 GRANVILLE ST.,
736-6637 Res: 324-2039

永興裝修公司
油漆做木·土庫間格·水喉廁所·家庭電器·新舊房屋·按裝修理·大小工程·無任歡迎·
平！靚！快！
電話：八七四—八四六五

中和行公司
CHUNG WO HONG CO.
Telephone 685-9612
368 POWELL ST. VANCOUVER B. C.
總代理飛枝特產頂靚海參片
又再運到

龍鳳餅家
LOONG FOONG RESTAURANT & BAKERY
247 Keefer Street, Vancouver, B. C.
TEL: 688-0837 688-3135
香港專家　主持出品
承接訂制　社團茶点
出爐麵飽　熱辣蛋糕
生日蛋糕　結婚蛋糕
各款西餅　龍鳳禮餅
各種中餅　用足材料
品質精良　價錢公道
華僑惠顧　無任歡迎

Seymour Collision Ltd.
斯毛修理汽車
1340 Seymour St., Vancouver, B.C. V6B 3P3
Tel. 682-1804
凡有撞汽車意外發生，記登下對方姓名汽車牌號數，發生地點，俾得代閣下辦理一切手續，同時在修理期間，有汽車免費使用特別優待。
經理人：馮緝炘，林蔭棠啓

誌里冷氣工程公司
專科大小商業凍房冷氣工程，設計裝置及修理。忠誠爲僑胞服務。快捷妥當。
電話 八七式-壹〇三九
3742 Main St., Vancouver, B.C.

百事活禮物中心
Bestward Gift Center Ltd.
2636 E. Hastings St. Van. B.C.
Phone (604) 253-1952
平價批發，中西禮物，絨畫佛香，木刻瓷器，籐織竹品不銹鋼用具，玻璃和銅製裝飾美品，貨質優良，款式新穎，僑胞光顧，無任歡迎！

通用電器行
敬啓者：本行定於十一月中旬遷往喜士定東街七四二號，繼續營業，多年來深蒙我僑胞關懷，將各貨品由九折至八五折減價優待，更且特價推出檯口罩蘇雀燈，每枝照來價十九元九毫九仙，謝謝惠顧。

加拿大華高雲利鐵煙草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B.C.
Phone 681-7595
代理各種香煙蘇糖發行
大小光顧一律歡迎
一三九號寄化街近緬街西邊半個街口

Harry James Agencies Ltd.
Insurance and Real Estate
606 Main St., 684-1377
R. R. S. P. 減稅？
那一種最好？
對閣下有利？
抑或對閣下不利？
我們能給閣下一個忠實的答案
MANUFACTURERS LIFE
華埠代理人黃文生
電話六八四-壹三七七
吳悅榮同啓

商業樓及生意
①梳里區商業樓，一邊做雜貨店，一邊做電油站，及一間三睡房屋，一欵多地，三十二萬。
②七年新雙邊孖屋，每邊三睡房，八多。
③三年新商業樓，入息好，二十多萬
④十九年新八組柏文樓，二十四萬
⑤十年新二十組柏文樓，四十七萬。

Block Bros Realty Ltd.
5842 Cambie St. Van. B. C.
Jim Fong: 733-4736
（馮　沾）321-6881
房屋
①十一年新，三睡房，主人房有圓形全部硬木地台，土庫有房及廳，陽台等，近商場及學校
②6226 Elliot St. 十三年三房，土庫完成兩房，廚房等，七萬多元。
③1250 E. 19 Ave. 兩房十庫完成，可以租出，五萬多。
④1395 E 1 Ave. 三睡房土庫完成，柏文地區，五萬多。
⑤西區新屋，特別設計建築，千四百平方尺，近東詩大學。
⑥西區華麗輝皇英國式四大睡房，三副廁所，土庫完成，風景好，地區最佳，十八萬元。
⑦東區新屋多間，上等材料建造，千三平方尺，七萬多，近搭車及學校

裕華國產百貨公司
Yue Wha Import & Export Co. Ltd.
165 E. Hastings, Van. B.C. V6A 1M9
Phone: 688-7441
◀日七業營期星一▶
▲▲▲▲▲▲▲▲▲
禮品堂皇　瓷器碗碟　書報文房　掛畫刻首飾　工藝　唱片唱帶　男女棉衣　組國服裝　尼龍絲被
歡迎參觀選購
統辦國產百貨

強華公司
KENWARD CO.
431 COLUMBIA STREET, VANCOUVER, B. C.
四叁一號哥林比亞街 電話684-8821
經售及修理名廠傳真機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保証滿意。

奇華餅家
KEEFER BAKERY
217 Keefer Street Vancouver, B. C.
TEL. 685-2117
承接定製
龍鳳禮餅
中秋月餅
出爐麵飽
社團茶會
各式西餅

日昌豆腐廠
YET CHONG CO.
溫哥華跑路街三四八號
電話：六八一·三七一二
日昌豆腐　營養衛生
所用材料　質佳味美
上等黃豆　香滑可口
純正石膏　行銷各埠
機器製造　歡迎惠顧

雙喜食品廠
正宗香港式高級食品
溫哥華跑路街二四七號
Double Happiness Foods Ltd.
427 Powell St. Vancouver,
Phone 253-4424
（逢星期二休息）
本廠特製
麵飽西餅　生日蛋糕
中秋月餅　龍鳳禮餅
全蛋生熱麵　正式春卷皮
純正蓮子蓉　玫瑰紅荳沙
各種粉類　點心餡料
零沽批發一律歡迎

684-3743　684-4822
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 East Pender Street
Vancouver 4, B.C.
地方清潔　服務週到
大膽小酌　豐儉隨意
僑胞光顧　無任歡迎

有大宗廉價地氈出賣
適合住家，辦公室，餐廳及公寓用，色樣選擇甚多，全部蓋鋪地氈或住房地毡均備，請華友到來參觀。
Floyd's Sweet Water Floors Ltd.
2280 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
Phone 255-0811

許忠鋁質窗門
價廉物美
電話：八七六-八〇四二

Sandra（鄭小姐）創辦
英華旅行社
GALAXY TRAVEL AGENCY LTD.
Ford Building 四樓
Ste 417-193 E. Hastings Street
Vancouver, B. C. Canada
專售各種廉價機票
香港，台灣，日本，東南亞及歐美免費代辦旅遊證件
電話：(604)669-6412或681-3816
◎晚間及星期日：253-3826
◎辦工時間：星期一至五上午九時至下午六時星期六上午九時至四時

鳳城小館
PHOENIX WON TON HOUSE
237 E. Hastings Vancouver, B. C.
Phone: 681-5924
放開氣冷
營業時間：上午十一時至明晨式時
每星期營業七天
鳳城風味　蝦肉雲吞
羊城粥品　銀絲細麵
各式油器　鹵水牛什
上海粗炒　鮮製瀨粉

麵華南
Top-Valu Food Products Ltd.
575 E. Cordova St., Vancouver 4, B.C.
Phone: 253-4558　V6A 1L8
各種鮮麵
日日生鮮
超等乾麵
爽滑可口
新型機製
名師指教
大小光顧
均極歡迎

宏海
承接土木大小工程
房屋改建·商店裝修·土庫間格·露台車房·換新瓦面·補漏油漆·
電話：二九一-九八六一

英皇電器修理工程
合格牌照，新裝電火，免費估價，電器修理。
日夜應命。電二九八-五八七八余鴻智

納偉旅行社
總行：溫哥華41東街1975號電話 324-6361
華埠分行：片打東街185號電話 689-0501
Love & White Travel
1975 E. 41st Ave. or
185 E. Pender, Van. B.C.
香港：$499
除上列之特價機票來回香港外，本社更代理各大航空公司之特特特平價機票，前往日本，台灣，香港、菲律賓及星加坡等東南亞各地。
本社姊埠之電話聯絡處
點間頓 Edmonton 424-3188
域多利 382-1597　溫哥華 722-2872

司公食肉昌元
DOLLAR MEAT STORE
288 E. PENDER STREET
TEL. 681-1052
驍名琵琶鴨
巧製掛爐鴨
脆皮大乳鴿
爽嫩白切鷄
美味桂花鴨
鮮明肉類
承接金猪
逢星期一休息

廠麵旗花
Northwest Food Products Limited
355 Powell St. Vancouver 4, B.C. Phone 684-9820
五磅十扎花旗乾麵
雲吞乾麵
花旗炸麵
蒸汽炸麵
蒸汽鮮麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蛋麵
幸運餅仔
零沽批發歡迎索價

權偉慶博士視光學專家
周愛鏡配眼鏡
驗眼配隱形眼鏡
精配
JACK K. CHOW
RAYMOND S. CHOW OD.
OPTOMETRIST TEL. 685 8231
685-8232
518 Main St. Vancouver 4, B.C